

# “GIORNATA INTERNAZIONALE PER L’ELIMINAZIONE DELLA VIOLENZA SULLE DONNE”

C a l e n d a r i o e v e n t i :

**25 Novembre 2008**

**Teatro Vittoria – Via Gramsci, 4 Torino**

**Ore 21.00**

**“Passi Affrettati” di Dacia Maraini**

In collaborazione con: l’Assessora alle Pari Opportunità della Provincia di Torino, l’Assessora alle Pari Opportunità del Comune di Torino, Commissione Regionale per la realizzazione delle Pari Opportunità Uomo-Donna, Consulta delleElette del Piemonte, Consulta Femminile Regionale, Consigliera di Parità Regionale

Con il patrocinio di Amnesty International – Circoscrizione Piemonte e Valle d’Aosta.

\*\*\*\*\*

## 1 - EVENTI REALIZZATI DALLA PROVINCIA DI TORINO:

**20 Novembre 2008**

**Aula Magna I.T.I.S "A. Avogadro"**

**Via Rossini, 18 Torino**

**Ore 09.00 – 13.00 – Ingresso Riservato**

**Seminario "Il riconoscimento della violenza di genere".**

**24 Novembre 2008**

**Aula Magna I.T.I.S "A. Avogadro"**

**Via Rossini, 18 Torino**

**Ore 09.00 – 13.00 – Ingresso Gratuito**

**Dibattito "Mai più violenza contro le donne"**

In collaborazione con: l'Assessora alle Pari Opportunità della Provincia di Torino, Amnesty International – Circoscrizione Piemonte e Valle d'Aosta, Prof.ssa Giletti dell'Università degli Studi di Torino, Associazione RAWA, Consigliera di Parità Provinciale, CIRSDE.

**26 Novembre 2008**

**Aula Magna I.T.I.S "A. Avogadro" – Via Rossini, 18 Torino**

**Ore 09.00 – 13.00 – Ingresso Riservato**

**Seminario "Il riconoscimento della violenza di genere"**

**26 Novembre 2008**

**Evento ARCI SUR (Società Umane Resistenti) Torino**



CITTA' DI TORINO



La Consigliera  
di parità provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

**Caffè Basaglia – Via Mantova, 34 Torino**

**Ore 21.00**

**Cena - Incontro/Dibattito con lo scrittore e giornalista messicano Sergio Gonzalez Rodriguez, Autore del libro "Huesos en el desierto", prima fortissima denuncia sul dramma della città Messicana Ciudad Juarez.**

**Intervento a cura di Aurora Tesio – Assessora alle Pari Opportunità della Provincia di Torino.**

**27 Novembre 2008**

**Aula Magna del Liceo Scientifico "A. Einstein"**

**Via Pacini, 28 Torino**

**Ore 09.00 – Ingresso Gratuito**

**Spettacolo teatrale "Vite in cenere" dell' I.S.I.S "E. Corbino" di Contursi Terme (SA).**

**Intervento di Aurora Tesio – Assessora alle Pari Opportunità della Provincia di Torino.**

**11 Dicembre 2008**

**Aula Magna I.T.I.S "A. Avogadro"**

**Via Rossini, 18 Torino**

**Ore 09.00 – 13.00 – Ingresso Riservato**

**Seminario "Il riconoscimento della violenza di genere".**

**14 Dicembre 2008**

**Comune di Beinasco (IN VIA DI DEFINIZIONE)**

\*\*\*\*\*



CITTA' DI TORINO



La Consigliera  
di Parità Provincia di Torino



PROVINCIA  
DI TORINO

## 2 – EVENTI ORGANIZZATI DALLA CONSIGLIERA DI PARITA' PROVINCIALE:

**25 Novembre 2008**

**Ore 11.00 – 13.30 – Ingresso Gratuito**

**C/o la Sala Stucchi della Provincia di Torino – Via  
Maria Vittoria, 12 Torino**

**Seminario “Molestie sessuali sul luogo di lavoro. Per  
dare evidenza al problema”**

**Interventi da parte di: Aurora Tesio – Assessore alle Pari  
Opportunità della Provincia di Torino, Laura Cima –  
Consigliera di Parità della Provincia di Torino, Avv. Mirella  
Cafferati – consulente Consigliera di Parità della Provincia di  
Torino, Lella Menzio – Associazione Volontarie Telefono  
Rosa di Torino Ivana Melli – Consigliera di Parità supplente  
della Provincia di Torino.**

\*\*\*\*\*

## 3 - EVENTI REALIZZATI DAI COMUNI IN COLLABORAZIONE CON LA PROVINCIA DI TORINO:

**12 Novembre 2008**

**Comune di Borgone di Susa**

**Ore 15.15 – Ingresso Gratuito**

**Sala del Consiglio Provinciale – Piazza Castello, 215  
Torino**

**“Forum Provinciale per la prevenzione della violenza  
contro le donne e**



CITTA' DI TORINO



**Per il sostegno alle vittime"**

### Comune di Torre Pellice

**Dal 14 Novembre 2008 al 25 Novembre 2008**

**Messa in onda di messaggi di sensibilizzazione su  
Radio Beckwith evangelica**

**(frequenza 96.550 – 87.800)**

**Dal 21 Novembre 2008**

**Negli istituti superiori di Torre Pellice: Proiezione dei  
corti "Mai più violenza sulle donne" di Amnesty  
International, "Sueno de una mujer despierta",  
"Due" della Provincia di Torino, "Amina" di Sepid  
Nour e del video, "E' ora di finirla" della Com. Reg.le  
Pari Opportunità donna uomo.**

**21 Novembre 2008**

**Ore 21.00**

**C/o Biblioteca comunale - Via Roberto d'Azeglio 10  
Torre Pellice**

**Presentazione del libro "Al di là dello specchio. Storie  
taciute per pudore" di Carla Gariglio e Michele  
Cerato.**

**Angolo Manzoni, 2008**

**25 Novembre 2008**

**Ore 21.00 – Ingresso Gratuito**

**C/o la Sala Consiliare del Comune di Torre Pellice –  
Via della Repubblica, 1**

**Proiezione del film "Ti do i miei occhi" di Iciar Bollain**

**Presenza al mercato settimanale con materiale  
informativo il 21/11**



In collaborazione con: la classe 4<sup>^</sup> dell'Istituto Alberti per il Turismo e Amnesty International – Circoscrizione Piemonte e Valle d'Aosta.

### Comune di Settimo Torinese

20 Novembre 2008

Ore 21.00

C/o Suoneria - Via Partigiani 4 - Settimo Torinese

Recital "Un Amore di Canzone" - quando Settimo Torinese non era ancora città.

Il ricavato della serata sarà devoluto a favore del Progetto del Comitato Pari Opportunità

"Impariamo a difenderci" Corso base di autodifesa femminile"

In collaborazione con: l'Associazione Culturale Due Fiumi, il Gruppo Fotografico Il Gambero e il Comitato Pari Opportunità della Città di Settimo Torinese.

21 Novembre 2008

Ore 21,00 – Ingresso Gratuito

TEATRO GARYBALDI – Via Garibaldi, 4 Settimo Torinese.

Spettacolo teatrale "Lo strano caso di Coralba Andreini" di Gianluigi Pizzetti e con Margherita Casalino.

21 Novembre 2008

Comune di Massello

Ore 20.30 – Ingresso Gratuito



CITTA' DI TORINO



La Consigliera  
di parità provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

**C/o Biblioteca Comunale di Massello**

**Cineforum: "Proiezioni video sulla montagna" e del video "DUE" relativo alla tratta delle donne con lo scopo di sfruttamento sessuale.**

**24 Novembre 2008**

**Comune di Carignano**

**Ore 20.00 – 22.00 – Ingresso Gratuito**

**C/o la Palestra superiore delle Scuole Elementari di Carignano**

**(ingresso dal cortile della scuola, esattamente dietro la stessa)**

**Serata – Incontro "Le vie dello Yoga"**

**In collaborazione con: il Centro e20, il Patrocinio del Comune di Carignano e con l' intervento Dell' Avv. Raffaella Carena – Consulente Legale del Telefono Rosa di Torino.**

**25 Novembre 2008**

**Comune di Rivalta Torinese**

**Ore 20.30 – Ingresso Gratuito**

**C/o Biblioteca civica "Grimaldi" – Piazza martiri, s/n**

**Incontro – dibattito "Donne: l' ascolto al centro"**

**In collaborazione con: Associazione femminile senza scopo di lucro SCAMBIAIDEE.**

**25 Novembre 2008**

**Comune di Collegno**

**Ore 19.00 – Ingresso Gratuito**



CITTA' DI TORINO



La Consigliera  
di parità provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

**C/o la Sala Polivalente di Villa 5 – Via Torino, 9/6  
Collegno**

**Inaugurazione della mostra “Testimoni Silenziosi” di  
Anija Seedler**

**Proiezione del documento “E’ ora di fienirla!” di  
Sergio D’ Orsi**

**In collaborazione con: Centro Donna di Collegno, ARCI Valle  
Susa, Città di Collegno, Comitato Pari Opportunità, Agorà  
delle Donne della Città di Collegno.**

**25 Novembre 2008**

**Comune di Moncalieri**

**Mattino: seminario interno**

**Riservato ad Amministratori e Amministratrici,  
Consiglieri e Consigliere, Dirigenti, della Città di  
Moncalieri.**

**Ore 17.00 – Ingresso Gratuito**

**C/o Biblioteca civica “A. Arduino” – Via Cavour, 31**

**Saluto alle donne di Moncalieri da parte di Aurora  
Tesio, Assessore alle Pari Opportunità della Provincia  
di Torino**

**Incontro “La Luna e i Falò” – Interventi e riflessioni  
sulla Tratta.**

**Presentazione del video “DUE” della Provincia di  
Torino.**

**In collaborazione con: L’Assessorato alle Pari Opportunità  
del Comune di Moncalieri e della Provincia di Torino.**

**Associazione Telefono Rosa, Sportello Spazio Donna.**

**25 Novembre 2008**

**Comune di Piossasco**



CITTA' DI TORINO



Ore 21.00 – Ingresso Gratuito

Teatro Mulino – Via Riva Po, 9 Piossasco

Spettacolo teatrale “Las Mariposas - Storia delle sorelle Mirabal” tratto dal romanzo di Julia Alvarez “Il tempo delle farfalle”. Lo spettacolo rievoca la storia delle 4 sorelle Mirabal.

Presentazione del Progetto Sperimentale GAIA PER LE DONNE; che nasce dalla volontà dell'Amministrazione Comunale di Piossasco di creare sul territorio un luogo rivolto alle donne che offra Guida, Accoglienza, Informazione e Ascolto (da cui il nome GAIA).

26 Novembre 2008

Città di Ivrea

C/o Sala Consiliare del Comune di Ivrea – Piazza Vittorio Veneto Ivrea

Ore 16.00

Presentazione ed inaugurazione dello “Sportello contro la violenza di Ivrea e del Canavese”.

Proiezione del video “Vicino a Te” dell' Associazione Volontarie Telefono Rosa.

Intervento a cura di Aurora Tesio – Assessora alle Pari Opportunità della Provincia di Torino.

Intervento a cura di Laura Barberis – Assessora alle Pari Opportunità della Città di Ivrea.

In collaborazione con: l'Associazione Volontarie Telefono Rosa.

Comune di Nichelino

25 Novembre 2008



CITTA' DI TORINO



La Consiglieria  
di parità provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

## Campagna pubblicitaria contro la violenza sulle donne "I veri uomini non picchiano"

In collaborazione con: l'Agenzia Formativa ENGIM.

Dal 26 Novembre 2008 al 30 Novembre 2008

Presso gli Istituti Superiori

Proiezione dei cortometraggi "DUE" della Provincia di Torino e "Amina" di Sepid Nour.

29 Novembre 2008

Ore 15.30 – Ingresso Gratuito

Centro d' incontro "Castello" – Via Turati, 4

Inaugurazione dello sportello "Pari e Dispari – I valori della differenza" sportello d' informazione e punto di ascolto per le donne vittima di violenze.

In collaborazione con: Associazione Donne e Futuro, Coop, Banca del Tempo di Nichelino, Consulta delle Donne.

05 Dicembre 2008

Ore 21.00 – Ingresso Gratuito

Teatro Superga – Piazzetta Macario - Nichelino

Gran galà delle Associazioni di volontariato del territorio.

Si premierà il lavoro delle donne all'interno delle associazioni.

28 Novembre 2008

Comune di Porte

Ore 21.00

C/o Sala Conferenze ASL di Pinerolo - Stradale Fenestrelle, 72 Pinerolo

Conferenza "La responsabilità delle istituzioni nella prevenzione della violenza contro le donne".



CITTA' DI TORINO



La Consigliera  
di parità provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

Con la partecipazione dello Psicologo dell'Università di Parma, il Dott. De Riu.

Proiezione del cortometraggio "Sueno de una mujer despierta".

In collaborazione con: ASL TO3, Svolta Donna, Associazione Uomini in Cammino.

**28 Novembre 2008**

Comune di Carmagnola

Ore 20.45 – Ingresso Gratuito

C/o Biblioteca civica nella Sala SOLAVAGGIONE – Via Valobra, 102

Conferenza – Dibattito "Dal sogno alla realtà. Viaggio attraverso esperienze di pari Opportunità" con proiezione del cortometraggio "Sueno de una mujer despierta".

Intervento a cura di Aurora Tesio – Assessora alle Pari Opportunità della Provincia di Torino

In collaborazione con: l'Associazione Volontarie Telefono Rosa, raccontando l'esperienza del Camper Rosa.

**10 Dicembre 2008**

Comune di Pavone Canavese

Ore 18.00 – 20.00 – Ingresso rivolto ai ragazzi delle scuole medie e ai loro genitori

C/o la Sala Santa Maria – Piazza Vittorio Veneto, 2 Pavone Canavese

Incontro – dibattito "La Violenza sulle Donne".

Interverranno: Amnesty International – Circoscrizione Piemonte e Valle d'Aosta e una Psicologa dell' A.S.L.

\*\*\*\*\*

#### 4 – EVENTI ORGANIZZATI DALLA CONSULTA DELLE ELETTE DELLA PROVINCIA DI TORINO:

25 Novembre 2008

Comune di Lombriasco

Ore 10.00

Scuola Primaria “Nicoletta Salerni” Lombriasco

Incontro con le classi IV e V primarie “Il Futuro è nelle nostre mani”

Interverrà Annamaria Ottaviano, Vice Presidente della Consulta delle Elette della Provincia di Torino e Consigliera Comunale di Lombriasco.

\*\*\*\*\*

#### 5 – EVENTI ORGANIZZATI DAL COMUNE DI TORINO:

Progetto: “Violenza di genere in contesti difficili: un confronto tra metodologie di rilevazione, di contrasto e

Di aiuto nell’ area Mediterranea, con particolare focus su Torino e alcune città mediorientali”.

--Tutti gli incontri sono riservati alle addette ai lavori. Chi desidera partecipare deve fare domanda via email al [cirsde@unito.it](mailto:cirsde@unito.it)

In collaborazione con: Il CIRSDe



CITTA' DI TORINO



### **03 Novembre 2008**

Ore 09.00 – 11.00: Saluti delle autorità e Workshop 1

Ore 11.15 – 12.45: Workshop 1

Ore 14.30 – 16.30: Visita al centro all'Ospedale S. Anna e Bambi

Ore 20.00: Cena al Caffè Basaglia

Ore 21.00 – 23.00: Caffè Basaglia: proiezione del video sui WEP.

### **04 Novembre 2008**

Ore 09.00 – 11.00: Workshop 2

Ore 11.15 – 12.45: Workshop 3

Ore 14.30 – 16.30: Visita ad un centro/spazio donna

Ore 17.00 – 19.00: Visita all' Ass. Casa delle Donne

Ore 21.00 – 23.00: Incontro con le donne in Nero del Piemonte.

### **05 Novembre 2008**

Ore 09.00 – 11.00: Workshop 4 – presso l'Ufficio Politiche di Genere, Città di Torino

Ore 11.15 – 12.45: Workshop 5 - presso l'Ufficio Politiche di Genere

Ore 14.30 – 16.30: Visite alle Case Segrete

Ore 17.00 – 19.00: Conferenza pubblica diretta al CCCVD agli studenti e studiosi.

### **06 Novembre 2008**

Ore 09.00 – 11.00: Workshop 6



CITTA' DI TORINO



La Consiglieria  
di partiti provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

Ore 11.15 – 12.45: Visita all' Associazione Volontarie  
Telefono Rosa

Ore 14.30 – 16.30: Workshop 7 e 8

Ore 17.00 – 19.00: Visita al CIRDe e Workshop

Ore 21.00 – 23.00: II ^ Conferenza Pubblica.

**07 Novembre 2008**

Ore 09.00 – 11.00: Visita alla Scuola Ebraica di  
Torino

Ore 16.30 – 17.00: Visita all'Ass. Alma Terra

Ore 17.00 – 19.00: Workshop presso Alma Terra

Ore 20.00: Cena presso Alma Mater

Ore 21.00 – 23.00: rappresentazione Teatrale  
"Chador e altri foulards".

**08 Novembre 2008**

Ore 14.30 – 16.30: Incontro con l' Associazione delle  
Giovani Musulmane.

**Dal 05 al 29 Novembre 2008**

C/o Biblioteca civica "Dietrich Bonhoeffer" – C.so  
Corsica, 55 Torino – Ingresso Gratuito

Esposizione della Mostra di Manifesti "Vista da noi:  
La violenza contro le donne"

In collaborazione con: le Biblioteche civiche torinesi e le  
Associazione del CCCVD.

**15 Novembre 2008**

Ore 15.00 – 20.00 – Ingresso Gratuito

Cascina Roccafranca, Via Rubino, 45 Torino



CITTA' DI TORINO



PROVINCIA  
DI TORINO

## **III ^ Seminario di Riflessione tra Uomini e Donne "Tu al Posto mio".**

Con il Coordinamento Cittadino contro la violenza alle Donne, Cantieri di Pace, Gruppo teatrale LiberAttori.

**21 Novembre 2008**

**Ore 10.00 – Ingresso Gratuito**

**C/o Biblioteca civica "I. Calvino" – Lungo Dora  
Agrigento, 94 Torino**

**Presentazione del libro: "UOMINI CHE UCCIDONO.  
Storie, movimenti e investigazioni"**

**In collaborazione con: le Biblioteche civiche torinesi e la  
Casa Editrice C.S.E**

**24 Novembre 2008**

**Circoscrizione 1 Centro – Crocetta**

**Ore 21.00 – Ingresso Gratuito**

**Teatro Vittoria – Via Gramsci, 4 Torino**

**Spettacolo Teatrale "Più di mille giovedì" - la storia  
delle donne di Plaza de Mayo, proposto  
dall'Assemblea Teatro con la partecipazione di  
Gisella Bein.**

**24 Novembre 2008**

**Circoscrizione VIII**

**Ore 17.00 – Ingresso Gratuito**

**C/O il Tempio Valdese**

**Corso Vittorio Emanuele II, 23 Torino**

**Proiezione del filmato "E' ora di finirla!" di Sergio  
D'Orsi.**



**25 Novembre 2008**

**Ore 17.30**

**Circoscrizione VI – Ecomuseo Urbano**

**Via San Gaetano da Thiene, 6 Torino**

**Proiezione del documentario “E’ ORA DI FINIRLA!”  
regia di Sergio D’Orsi**

**Produzione: Associazione Officina dei Sogni.**

**28 Novembre 2008**

**Ore 21.00 – Ingresso Gratuito**

**Auditorium Cascina Marchesa**

**Corso Vercelli, 141 Torino**

**Studio per “Lo strano caso si Coralba Andreini” di  
Gianluigi Pizzetti e con Margherita Casalino.**

**Dal 25 novembre 2008 al 18 Dicembre 2008**

**Orari: Martedì/Giovedì: 09.00 – 13.00 Mercoledì:  
14.00 - 18.00**

**Ecomuseo Urbano Circoscrizione VI**

**Via San Gaetano da Thiene, 6 Torino.**

**Mostra degli elaborati presentati in occasione del  
“Concorso un logo contro la violenza sulle donne”**

**\*\*\*\*\***

**6 – EVENTI ORGANIZZATI DAL CIRSDE –  
UNIVERSITA’ DI TORINO**



CITTA' DI TORINO



**05 Novembre 2008**

**Ore 17.00 – 19.00 – Ingresso Gratuito**

**C/o la Sala Lauree di Scienze Politiche**

**Palazzetto Lionello Venturi – Via G. Verdi, 25 Torino**

**Conferenza: “Violenze di genere: ricerca – azione a Gaza, Haifa e Torino.**

**06 Novembre 2008**

**Ore 21.00 – 23.00 – Ingresso Gratuito**

**C/o la Sala Antico Macello di Po**

**Via M. Pescatore, 7 Torino**

**Conferenza: Prospettive politiche in Palestina e Israele: punti di vista di donne.**

\*\*\*\*\*

## **7 – EVENTI COMUNICATI DALLE ASSOCIAZIONI**

**25 Novembre 2008**

**Ore 18.00 – 20.00 – Ingresso Gratuito**

**Caffè Basaglia – Via Mantova, 34 Torino**

**Incontro – brindisi di saluto all’ avvio dell’ iniziativa**

**“L’ attesa della Staffetta di donne contro la Violenza sulle Donne”.**

\*\*\*\*\*

## **8 – EVENTI ORGANIZZATI DALLE PROVINCIE PIEMONTESI:**

**Provincia di Vercelli**



CITTA' DI TORINO



La Consiglieria  
di parità provinciale



PROVINCIA  
DI TORINO

Creazione della "Rete anti Violenza", luogo di incontro, di confronto, di elaborazione e sperimentazione

con tutte le istituzioni locali e le associazioni di volontariato per far emergere e contrastare il fenomeno

della violenza fisica, sessuale, psicologica, economica, verso le donne.

Dall'approfondimento di questo tema è emersa la necessità di aprire due sportelli (a Vercelli ed in Valsesia)

a disposizione di tutte le donne oltraggiate nella loro persona, dignità e libertà, che vogliono uscire dalla prigione di un matrimonio non voluto, di una famiglia violenta, di uno sfruttatore, di tutte le discriminazioni storiche difficili da superare.

**25 Novembre 2008**

Provincia del Verbano Cusio Ossola

C/o gli istituti superiori, le agenzie formative e i due "Sportelli donna" del territorio

L'Assessore alle Pari opportunità della Provincia del Verbano Cusio Ossola, Lilliana Graziobelli

Regalerà una copia del libro "Malamore" di Concita De Gregorio, ed una copia del film dell'autrice iraniana Marjane Satrapi "Persepolis" accompagnati



da una lettera che spiega il significato di questa data.

## Domodossola

Sportello provinciale antiviolenza "Porte Aperte",  
giornata dedicata all'accoglienza e all'informazione.

28 Novembre 2008

Provincia di Biella

Città di Cossato

Ore 20.30

C/O l' Area eventi di Villa Ranzoni

Proiezione del video "E' ora di finirla!" – Una serata  
per parlare e uscire dall' indifferenza.

Seguirà "tè con biscotti" a cura della Cooperativa  
Raggio Verde.

\*\*\*\*\*